



**CONFERENCIA SOBRE LOS ASPECTOS ECONÓMICOS
DE LOS AEROPUERTOS Y LOS SERVICIOS DE NAVEGACIÓN AÉREA**

Montreal, 15 - 20 de septiembre de 2008

Número 3
17/9/08

El Boletín de hoy contiene una breve reseña de la labor realizada durante el segundo día de la Conferencia, el programa de trabajo correspondiente al día de hoy, así como información de interés. Se ruega consultar el programa y directorio de la CEANS (*CEANS Programme and Directory*) que se entregó en el momento de la inscripción, a fin de obtener información general relativa a la inscripción de los participantes, el horario y la organización de la reunión, así como las instalaciones y servicios afines ofrecidos por medio de la OACI o disponibles en Montreal. Además, en la nota CEANS-WP/2 se describe la organización de la labor de la Conferencia.

1. CRONOGRAMA — MIÉRCOLES 17 DE SEPTIEMBRE DE 2008

Hora	Actividad/Evento	Lugar
0900-1700	Inscripción (a petición)	Centro de conferencias de la OACI – primer piso
0930-1230	Cuestión 2 del orden del día: Cuestiones específicas relacionadas con los aspectos económicos y de gestión de los aeropuertos 2.1 Gobernanza, propiedad y control (debate) 2.2 Base de costos para fijar derechos	Sala de Asambleas, 4º piso, Centro de conferencias
1045-1100	<i>Café/Refrescos</i>	
1230-1400	<i>Almuerzo</i>	
1400-1700	Cuestión 2 del orden del día: Cuestiones específicas relacionadas con los aspectos económicos y de gestión de los aeropuertos (Cont.) 2.3 Asignación de costos y sistemas de imposición de derechos 2.4 Aspectos de no discriminación 2.5 Financiamiento y recuperación de los costos de las medidas de protección	Sala de Asambleas
1515-1530	<i>Café/Refrescos</i>	
1700-1930	<i>Recepción</i> ofrecida por INDRA	Vestíbulo, Sala de Asambleas

2. DOCUMENTACIÓN

2.1 Lista de notas de estudio

La lista de notas de estudio al 10 de septiembre de 2008 se publicó como CEANS-WP/67 (IP). Por lo que respecta a las cuestiones del orden del día que han de tratarse el miércoles 17 de septiembre, a continuación se proporciona la información necesaria.

Orden del día	WP núm.
2.2	8, 9, 22, 30, 31, 33, 42 (IP), 49, 60
2.3	8, 22, 30, 33, 42 (IP), 60
2.4	10, 21, 22, 42 (IP), 61
2.5	11, 22, 42, (IP), 48

2.2 Acta de la Conferencia, 16 de septiembre de 2008

2.2.1 Se finalizó el debate sobre la cuestión 1.2 del orden del día — Rendimiento económico y requisitos mínimos de presentación de informes, con el resto del análisis y las intervenciones de los participantes. La Secretaría introdujo la cuestión 1.3 del orden del día — Consulta con los usuarios, con la presentación de la nota WP/6 de la Secretaría. Luego, se presentaron las notas WP/70, WP/22, WP/65, WP/53, WP/29, WP/35, WP/26, WP/47 y WP/24 (en el orden de su presentación), relacionadas total o parcialmente con el orden del día que estaba examinando la Conferencia, y se mencionaron las notas de información WP/41 y WP/64.

2.2.2 Por la tarde, la Secretaría introdujo la cuestión 2 del orden del día — Cuestiones específicas relacionadas con los aspectos económicos y de gestión de los aeropuertos, con la presentación de la nota WP/7 de la Secretaría relativa a la cuestión 2.1 del orden del día — Gobernanza, propiedad y control. El Estado, grupo de Estados u organización participante en calidad de observador que habían sometido las notas de estudio WP/57, WP/59, WP/39, WP/22, WP/23 y WP/68 presentaron sus respectivas notas de estudio; además, el presidente de la Conferencia pidió que se tomara nota de las partes pertinentes de las notas de información WP/18, WP/19 y WP/42. Basándose en la documentación presentada, la Conferencia inició su debate sobre esta cuestión del orden del día.

2.3 Proyecto de informe por cuestión del orden del día

La Secretaría está preparando y presentando progresivamente durante la Conferencia textos como proyecto de informe basado en las deliberaciones, empezando por la cuestión 1.1 de ayer. Hoy se publicará una versión ligeramente revisada de la cuestión 1.1 para reflejar la redacción convenida, según las deliberaciones de ayer. La documentación de hoy abarcará proyectos de informe sobre las cuestiones 1.2 y 1.3. Se les ruega tomar nota de que la Conferencia examinará y aprobará el proyecto de informe únicamente el sábado 20 de septiembre por la mañana, como se indica en el programa de la Conferencia.

2.4 Asistencia y lista de participantes

2.4.1 En el primer día de la Conferencia se acogió a más de 600 participantes procedentes de más de cien Estados contratantes y numerosas organizaciones con categoría de observadores ante la OACI, así como representantes de industrias y universidades.

2.4.2 La lista de participantes se distribuirá hoy, delante del Centro de distribución de documentos (4º piso del Centro de conferencias). Se ruega a cada participante examinar cuidadosamente los datos que figuran por delegación bajo su nombre, basándose en la información en el momento de la inscripción y señalar toda corrección necesaria a la atención de la Secretaría (distintivos amarillos de la Conferencia).

3. EXPOSICIÓN CEANS Y EXPOSITORES

3.1 Hoy es el último día de la exposición en el vestíbulo de la Sala de Asambleas donde pueden visitarse los puestos de la OACI (14, 15 y 16) y de expositores de las industrias de la aviación y organizaciones internacionales en sus respectivos puestos. Se ruega consultar el programa y directorio de la CEANS (*CEANS Programme and Directory*) para consultar el diagrama de la exposición y la descripción de los expositores. Podrá asistirse a la exposición durante las pausas y el almuerzo, así como durante la última recepción vespertina en la zona de exposición, ofrecida hoy por INDRA.

3.2 En nombre de la Secretaría de la OACI presentamos nuestro agradecimiento al Presidente del Consejo de la OACI y a todos los patrocinadores, socios de los medios de difusión y las organizaciones de apoyo a CEANS por su generosa contribución a las diversas actividades y recepciones o toda clase de apoyo para el éxito de la Conferencia.